भारत सरकार GOVERNMENT OF INDIA अंतरिक्ष विभाग DEPARTMENT OF SPACE

भारतीय अंतरिक्ष अनुसंधान संगठन INDIAN SPACE RESEARCH ORGANISATION सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र शार SATISH DHAWAN SPACE CENTRE SHAR श्रीहरिकोटा-524 124, श्री पोट्टी श्रीराम्ल् नेल्लूर जिला (आं.प्र.)

SRIHARIKOTA-524 124, SRI POTTI SRIRAMULU NELLORE DIST. (A.P)

विज्ञापन सं./ADVERTISEMENT No. SDSC SHAR/RMT/01/2016 दिनांक/dated 19.05.2016

श्रीहरिकोटा, आंध्र प्रदेश में स्थित सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र शार भारतीय अंतरिक्ष अनुसंधान संगठन का एक अग्रणी केंद्र है। सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र शार में ठोस नोदक उत्पादन, एक रॉकेट मोटर स्थैतिक परीक्षण सुविधा एवं विभिन्न रॉकेटों के लिए प्रमोचन कॉम्प्लेक्स, परिष्कृत रडार व प्रकाशिक अनुवर्तन प्रणालियों द्वारा रॉकेट अनुवर्तन तथा डाटा अधिग्रहण व संसाधन स्विधा एवं सुप्रचालन सहित अन्य सहायक सेवाएं की स्विधा मौजूद है।

Satish Dhawan Space Centre SHAR is a lead Centre of Indian Space Research Organization situated at Sriharikota in Andhra Pradesh. Satish Dhawan Space Centre SHAR has facilities of Solid Propellant Production, a Rocket Motor Static Test Facility and Launch Complexes for variety of rockets, rocket tracking through sophisticated radar and optical tracking systems and real time data acquisition and processing facilities and other support services including logistics.

एसडीएससी शार निम्नलिखित पदों हेतु आनलाईन माध्यम द्वारा आवेदन आमंत्रित करता है/ SDSC SHAR invites applications for the following posts through online:

पद सं. Post No.	पद का नाम Name of the Post	पदों की संख्या No. of Posts	आरक्षण विवरण Reservation Details	अनिवार्य अर्हताएं/Essential Qualifications
01	तकनीशियन-बी/Technician-B (बढ़ई/Carpenter)	01	अ.पि.व./OBC-01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) बढ़ई ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Carpenter Trade
02	तकनीशियन-बी/Technician-B (एचवीडी लाइसेंस के साथ डीजल मेकैनिक/ Diesel Mechanic with HVD License)	01	अना./UR-01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) डीजल मेकैनिक ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Diesel Mechanic Trade 3) वैध भारी वाहन चालन लाइसेंस Valid Heavy Vehicle Driving Licence
03	ड्राफ्ट्समैन-बी/Draughtsman-B (सिविल/Civil)	02	अना./UR -01 अ.जा./SC -01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) ड्राफ्ट्समैन (सिविल) ट्रेड में आईटीआई/ एनटीसी/ एनएसी ITI/NTC/NAC in Draughtsman(Civil) Trade
04	तकनीशियन-बी/Technician-B (इलेक्ट्रीकल/Electrical)	03	अना./UR -02 अ.ज.जा./ST -01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) इलेक्ट्रीशियन ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Electrician Trade
05	तकनीशियन-बी/Technician-B (इलेक्ट्रॉनिक मेकैनिक/ Electronic Mechanic)	08	अना./UR -04 अ.पि.व./OBC -02 अ.जा./SC -02	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) इलेक्ट्रॉनिक मेकैनिक ट्रेड में आईटीआई/ एनटीसी/ एनएसी ITI/NTC/NAC in Electronic Mechanic Trade

Post No.	Name of the Post	No. Posts	Reservation Details	Essential Qualifications
06	तकनीशियन-बी/Technician-B (फिट्टर/Fitter)	18	अना./UR -10 अ.पि.व./OBC -04 अ.जा./SC -03 अ.ज.जा./ST -01 (उपर्युक्त में से 01 पद निःशक्त जन - एलडी/सीपी हेतु चिहिनत है / Out of the above 01 post is identified for PWD-LD/CP)	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) फिट्टर ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Fitter Trade
07	तकनीशियन-बी/Technician-B (मशीनिस्ट/Machinist)	01	अ.जा./SC-01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) मशीनिस्ट ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Machinist Trade
08	तकनीशियन-बी/Technician-B (प्लम्बर/Plumber)	01	अना./UR -01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) प्लम्बर ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Plumber Trade
09	तकनीशियन-बी/Technician-B (पंप ऑपरेटर सह मेकैनिक/ Pump Operator Cum Mechanic)	02	अ.पि.व./OBC -02	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) पंप ऑपरेटर सह मेकैनिक ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Pump Operator Cum Mechanic Trade
10	तकनीशियन-बी/Technician-B (प्रशीतन एवं वातानुकूलन / Refrigeration & Air Conditioning)	03	अना./UR -01 अ.पि.व./OBC-01 अ.जा./SC -01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) प्रशीतन एवं वातानुकूलन ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Mechanic Refrigeration & Air-Conditioning Trade
11	तकनीशियन-बी/Technician-B (टर्नर/ Turner)	01	अना./UR -01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) टर्नर ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Turner Trade
12	तकनीशियन-बी/Technician-B (फिट्टर/Fitter) (पोर्ट ब्लेयर, अंडमान व निकोबार द्वीप हेतु चिह्नित) (Identified for Port Blair, Andaman & Nicobar Islands)	01	अ.ज.जा./ST -01	1) एसएसएलसी/एसएससी उत्तीर्ण। SSLC/SSC pass 2) फिट्टर ट्रेड में आईटीआई/एनटीसी/एनएसी ITI/NTC/NAC in Fitter Trade

			अना./UR -05	1. एसएसएलसी/एसएससी या उसके समतुल्य।
			अ.पि.व./OBC -03	SSLC/SSC or its equivalent. 2. निर्धारित शारीरिक योग्यता मानकों एवं
			अ.जा./SC -03 (उपर्युक्त में से 01	क्षमता-परीक्षा मानकों को पूरा करना
13	फायरमैन-ए/Fireman-A	11	पद भूतपूर्व सैनिक	Should satisfy the prescribed Physical fitness standards and
			हेत् चिह्नित है /	endurance test standards
			Out of the	
			above 01 post	
			is identified for	
			Ex-servicemen)	

नोट/Note:

- 1. पद सं. 12 (फिट्टर अ.ज.जा.) के संबंध में, तैनाती का स्थान इस्ट्रैक पोर्ट ब्लेयर सुविधा (आईपीएफ), पोर्ट ब्लेयर, अंडमान व निकोबार द्वीप समूह है।
 - In respect of Post No.12 (Fitter ST), place of posting is at ISTRAC Port Blair Facility (IPF), Port Blair, Andaman & Nicobar Islands.
- 2. उपर्युक्त में से (क्र.सं. 1 से 11), 04 पद भूतपूर्व सैनिकों हेतु चिहिनत है। Out of the above (Sl.No.1 to 11), 04 posts are identified for Ex-Servicemen.
- 3. शासन प्रयासरत है कि कार्यबल में लिंग संतुलन प्रतिबिम्बित हो तथा आवेदन हेतु महिला अभ्यर्थियों को बढ़ावा मिलें। Government strives to have a workforce which reflects gender balance and women candidates are encouraged to apply.

अना.-अनारक्षित, अ.पि.व.-अन्य पिछड़ा वर्ग, अ.जा.-अनुसूचित जाति, अ.ज.जा.-अनुसूचित जनजाति, निःशक्त-निःशक्त जन, एलडी/सीपी-लोकोमोटर डिस्एबीलिटी/सेरेब्रल पाल्सी

UR-Un-reserved, OBC-Other Backward Classes, SC-Scheduled Caste, ST-Scheduled Tribe, PWD- Persons With Disabilities, LD/CP- Locomotor Disability/Cerebral Palsy

सामान्य शर्ते / अनुदेश:

General conditions/Instructions:

- 1. पद अस्थायी हैं, किंत् उन्हें निरंतर किया जाना संभावित है। The posts are temporary, but likely to continue.
- 2. एक से अधिक पद हेतु आवेदन करने के लिए प्रत्येक पद हेतु अलग से आवेदन करें।
 Those applying for more than one post should apply separately for each post.
- 3. <u>वेतन एवं भत्ते तथा आयु सीमा / Pay & Allowances and Age limit</u>: दी गई तिथि पर श्रेणी में न्यूनतम अनुमानित सकल परिलब्धियां निम्नानुसार है:

Approximate gross emoluments at the minimum of the Grade as on date are as follows:

पद का नाम Name of the post	वेतन बैंड एवं श्रेणी वेतन Pay Band & Grade Pay	अनुमानित सकल परिलब्धियां Approximate gross emoluments	आयु सीमा (21.07.2016 को) Age Limit (as on 21.07.2016)
तकनीशियन-बी/ Technician-B ड्राफ्ट्समैन-बी/ Draughtsman-B	वेतन बैंड `5200-20200/- & श्रेणी वेतन `2000/-	`19,035/- प्रतिमाह/pm	18-35 वर्ष/years

फायरमैन-ए/	वेतन बैंड `5200-20200/- &	`17,393/-	18-25
Fireman-A	श्रेणी वेतन `1900/-	प्रतिमाह/pm	वर्ष/years
	1 11 4(11 1300)	प्रातमाह/pm	

कर्मचारी नवीन परिभाषित अंशदान पेंशन योजना के अधीन शासित होंगे। इसरो अपने कर्मचारियों को आकर्षक हितलाभ प्रदान करता है जैसे स्वयं एवं आश्रितों हेतु चिकित्सा सुविधाएं; सहायिकी-प्राप्त कैंटीन; मुफ्त परिवहन (यात्रा भत्ता के एवज में); आवास सुविधा (एचआरए के एवज में); अवकाश यात्रा रियायत; सामूहिक बीमा इत्यादि।

The employees will be governed by the New Defined Contribution Pension Scheme. ISRO provides attractive benefits to its employees such as medical facilities for self and dependants; subsidised canteen; free transport (in lieu of transport allowance); housing facility (in lieu of HRA), Leave Travel Concession; Group Insurance, Performance Related Incentive Scheme and Central School for Children etc.

- 4. अ.जा./अ.ज.जा. के अभ्यर्थियों को उपरी आयु सीमा में 05 वर्ष तथा अ.पि.व. के अभ्यर्थियों को 03 वर्ष की छूट, जहां पद अ.जा., अ.ज.जा., अ.पि.व. हेत् आरक्षित है।
 - भूतपूर्व सैनिक, निःशक्त जन, विभागीय अभ्यार्थी, प्रतिभावान खिलाड़ी, विधवा, तलाकशुदा महिलाएं तथा न्यायिक रूप से अपने पित से अलग हुई महिलाएं जिनका पुनर्विवाह नहीं हुआ है वे भारत सरकार के आदेशों के अनुसार आयु-सीमा में छूट के पात्र हैं। 1984 के दंगों में मृत व्यक्तियों के बच्चे/परीवार के सदस्यों को आवश्यक आय्-सीमा में यथाप्रभावी छूट देकर भर्ती में प्रथमिकता दी जाएगी।
 - Relaxation in upper age limit by 05 years for SC/ST candidates and 03 years for OBC candidates, wherever posts are reserved for SC, ST, OBC.
 - Ex-servicemen, Persons With Disabilities (PWD), Departmental candidates, Meritorious sportspersons, Widows, Divorced women and women judicially separated from their husbands and who are not remarried are eligible for age relaxation as per Government of India Orders. Children/family members of those who died in the riots of 1984 will be given preference in recruitment by giving necessary age relaxation as applicable.
- 5. अ.जा./अ.ज.जा./अ.पि.व. श्रेणी के अभ्यर्थियों को, लिखित परीक्षा/ क्षमता-परीक्षा या कुशलता परीक्षा के समय, भारत सरकार के अधीन नौकरियों में आरक्षण हेतु लागू निर्धारित प्रपत्र में सक्षम प्राधिकारी द्वारा जारी जाति प्रमाण-पत्र की सत्यापित प्रति जमा करनी है। (अनुसंलग्नक-1 में संलग्न प्रपत्र की प्रति के अनुसार) Candidates belonging to SC/ST/OBC have to submit attested copies of Caste Certificates issued by the competent authority in the prescribed format applicable for reservation in jobs under Government of India, at the time of Written Test/ Endurance test or Skill Test (Copy of Proforma enclosed as **Annexure I**)
 - अ.पि.व. के अभ्यर्थियों के संबंध में, 'क्रीमी लेयर' में न आने वाले अभ्यर्थी ही आरक्षण के पात्र होंगे। भारत सरकार के अधीन नौकरियों में आरक्षण हेतु लागू निर्धारित प्रपत्र में सक्षम प्राधिकारी द्वारा जारी अ.पि.व. प्रमाण-पत्र में "क्रीमी लेयर से अपवर्जन" संबंधी खंड विनिर्दिष्ट रूप से समाहित होना चाहिए एवं कार्मिक एवं प्रशिक्षण विभाग, भारत सरकार द्वारा जारी दिनांक 08-09-1993 के का.जा. सं. 36012/22/93-स्था(एससीटी) के अनुरूप प्रासंगिक समय, जो कि ऑनलाइन आवेदन जमा करते समय, पर अद्यतन/वैध होना चाहिए। In respect of OBC candidates, reservation will be available only to candidates, who do not fall in the Creamy Layer. OBC Certificate must specifically include the clause regarding "Exclusion from Creamy Layer" issued by competent authority in prescribed format applicable for reservation in jobs under Government of India and should be updated/valid as per OM No.36012/22/93-Estt (SCT), dt.08-09-1993 issued by Department of Personnel & Training, Government of India at the relevant point of time i.e., at the time of submission of on-line application.

- 6. भूतपूर्व सैनिकों हेतु आरक्षित पदों के लिए आवेदन करने वाले अभ्यर्थियों को लिखित परीक्षा / कुशलता परीक्षा के समय, विधिवत भूतपूर्व सैनिक दर्शाता हुआ सत्यापित सेवा-मुक्ति प्रमाण-पत्र या सेवानिवृत्त न होने की दशा में अनापत्ति प्रमाण-पत्र की प्रति एवं ट्रेड हेतु समतुल्यता प्रमाण-पत्र जमा करना होगा।

 Candidates applying for the posts reserved for Ex-Servicemen have to submit attested copy of **discharge certificate** duly indicating the Ex-Servicemen status or NOC if not retired and equivalency certificate to the trade, at the time of Written Test/Skill Test/Endurance Test.
- 7. फायरमैन-ए (पद सं. 13) के लिए अभ्यर्थियों को निम्नलिखित शारीरिक योग्यता मानकों एवं क्षमता-परीक्षा मानकों को पूरा करना होगा। इसके अलावा, लिखित परीक्षा / क्षमता-परीक्षा के समय, सरकारी अस्पताल के चिकित्सा अधिकारी, जो सहायक सिविल सर्जन के रैंक से कम का ना हो, द्वारा जारी अनुसंलग्नक-॥ में दिया शारीरिक योग्यता प्रमाण-पत्र जमा करना होगा।

Candidates have to meet the following Physical fitness standards and Endurance Test standards for the Fireman-A (Post No.13). Also, they are required to furnish a Certificate of Physical fitness as per the format at **Annexure-II**, issued by a Medical Officer not below the rank of Asst. Civil Surgeon of a Government Hospital, at the time of Written Test/ Endurance Test.

<u>न्यूनतम शारीरिक योग्यता मानक / Minimum Physical Standards:</u>

- (i) कोई विकृति नहीं (अन्य बातों के साथ-साथ, धनुर्जंघी, संहतजानु या चिपटा पैर अनर्हता होगी) (ii) ऊंचाई 165 से.मी. (iii) वजन 50 किग्रा (iv) छाती 81 से.मी. (सामान्य) 86 से.मी. (फुलाने पर) (v) दूर की दृष्टी: चश्मे या कोई अन्य सहायता के बिना 6/6 (vi) पास की दृष्टी : सामान्य (vii) रतौंधी या वर्णांधता अनर्हता होगी (viii) प्रत्येक आंख की दृष्टी का क्षेत्र पूरा होना चाहिए (ix) आंखों या पलकों या किसी आंख का भैंगापन या रुग्णता जिसमें वृद्धि या प्नरावृत्ति होने का जोखिम हो, अनर्हता मानी जाएगी।
- (i) No Deformity (inter alia, bow legs, knock knees or flat foot shall be a disqualification) (ii) Height 165 Cms (iii) Weight 50 Kgs (iv) Chest 81 Cms (Normal) 86 Cms (on Expansion) (v) Distant vision: 6/6 without wearing glasses or any other aid (vi) Near vision: Normal (vii) Night or colour blindness shall be a disqualification (viii) Each eye must have full field of vision (ix) Squint or any other morbid condition of the eyes, or of the eyelids or either eye liable to the risk of aggravation or recurrence, shall be deemed to be a disqualification.

क्षमता-परीक्षा मानक / Endurance Test Standards:

- (i) 13 सेकंड में 100 मीटर दौड़ (ii) ऊंची कूद : 5 फीट (iii) लंबी कूद : 17 फीट (iv) 7.27 किग्रा (16 पाऊंड) का गोला फेक : 24 फीट (v) क्रिकेट बॉल फेकना : 225 फीट (vi) रस्सी चढ़ना (केवल हाथ से) : 14 फीट (vii) पुल-अप : 10 (viii) 5 मिनट 15 सेकंड में 1500 मीटर दौड़। (अभ्यर्थियों को उपर्युक्त में से किंही पांच स्पर्धा का चयन कर अर्हता प्राप्त करनी होगी)
- (i) 100 meter run in 13 seconds (ii) High Jump: 5 ft (iii) Long Jump: 17 ft.(iv) Putting the shot of 7.27 Kg (16 lbs): 24 ft (v) Throwing the cricket ball: 225 ft. (vi) Rope climbing (only hands): 14 ft. (vii) Pull-ups: 10 (viii) 1500 mtrs run in 5 minutes 15 seconds. (Candidates have to choose and qualify any of the five events given above)
- 8. निःशक्त जन हेतु आरक्षित पद के लिए आवेदन करने वाले अभ्यर्थियों को लिखित परीक्षा / कौशल परीक्षा के समय निर्धारित प्रपत्र (अनुलग्नक III) में केंद्रीय या राज्य सरकार द्वारा विधिवत गठित कम-से-कम 3 सदस्यी

चिकित्सा बोर्ड, जिसका एक सदस्य विशिष्ट क्षेत्र के निःशक्तता मूल्यांकन के विशेषज्ञ होना चाहिए, द्वारा जारी निःशक्तता का प्रतिशत दर्शाता हुआ निःशक्तता प्रमाण-पत्र जमा करना होगा।

Candidates applying for the post reserved for PWD have to submit an attested copy of Disability Certificate in the prescribed format (**Annexure III**) at the time of Written Test/ Skill Test, clearly indicating the percentage of disability, issued by Medical Board consisting of at least 03 members out of which one shall be a specialist in the particular field for assessing disability, duly constituted by Central or a State Government. The definition of Disabilities are as follows:

- (a) <u>लोकोमोटर निःशक्तता</u> से आशय है कि हड्डियों, जोड़ों या नसों की निःशक्तता जिससे अंगों की गतिविधि में वास्तविक अवरोधन होता है या किसी प्रकार की प्रमस्तिष्कीय पक्षाघात।
 - **Locomotor disability** means disability of the bones, joints or muscles leading to substantial restriction of the movement of the limbs or any form of cerebral palsy.
- (b) प्रमस्तिष्कीय पक्षाघात से आशय है कि विकास के प्रसव-पूर्व, परीप्रसव या शैशव अविध के दौरान मस्तिष्क पर चोट या आघात के कारण एक व्यक्ति की अविकसित होने की स्थितियों का समूह जो असामान्य हलचल नियंत्रण भंगिमा दवारा परिलक्षित होती है।

अस्थि बाधित विकलांग व्यक्तियों के सभी मामले लोकोमोटर निःशक्तता या प्रमस्तिष्कीय पक्षाघात के श्रेणी के अंतर्गत लिए जाएंगें।

Cerebral Palsy means a group of non-progressive conditions of a person characterized by abnormal motor control posture resulting from brain insult or injuries occurring in the pre-natal, peri-natal or infant period of development.

All the cases of orthopaedically handicapped persons would be covered under the category of "Locomotor Disability or cerebral palsy".

आरक्षण हेतु निःशक्तता की श्रेणी: संबंधित निःशक्तता से 40% से कम ग्रस्त न होने वाले व्यक्ति ही सेवा/पद में आरक्षण के पात्र है।

DEGREE OF DISABILITY FOR RESERVATION: Only such persons would be eligible for reservation in Services/Posts who suffer from not less than 40% of relevant disability.

9. फायरमैन 'ए' के पद पर भर्ती किए गए व्यक्तियों से शिफ्ट/आपातकालीन इयूटी सहित सामान्य इयूटी अपेक्षित है।

Persons recruited for the post of Fireman 'A', are expected to attend to general duties including shift/emergency duties.

10. चयन प्रक्रिया / Selection Process:

निर्धारित शैक्षणिक योग्यता न्यूनतम आवश्यकता है तथा केवल यह ही अभ्यर्थियों को लिखित परीक्षा या कौशल परीक्षा के लिए अर्ह नहीं बनाता है। ऑन-लाइन आवेदन पत्र में उल्लिखित अन्य मापदंडों तथा शैक्षणिक योग्यता के आधार पर एक पहली स्क्रिनिंग किया जाएगा तथा केवल चयनित अभ्यर्थियों को ही लिखित परीक्षा के लिए ब्लाया जाएगा।

The qualification prescribed is the minimum requirement and possession of the same does not automatically make the candidates eligible to be called for written test and skill test. There will be an initial screening, based on the academic performance and other parameters given in the on-line applications and only those screened-in candidates will be called for written test. Those who qualify in the written test will have to appear for Skill test.

अंतिम चयन पूर्णतः उतीर्ण अभ्यर्थियों के द्वारा लिखित परीक्षा में प्राप्त अंक के आधार पर किया जाएगा। सभी अभ्यर्थी जो न्यूनतम 60 प्रतिशत अंकों के साथ कौशल परीक्षा उतीर्ण होते हैं, उन्हें लिखित परीक्षा में प्राप्त अंक के आधार पर क्रमवार पैनल में नामित किया जाएगा। जहाँ कहीं भी कौशल जाँच निर्दिष्ट किया गया है, वहाँ पूर्णतः उतीर्ण-अनुतीर्ण तथा प्राप्तांक के आधार पर होगा। लिखित परीक्षा में अर्जित अंकों की बराबरी के मामले में अधिसूचित अर्हता प्राप्तांक निर्णायक के रूप में लिए जाएंगें।

The final selection will be done amongst qualified candidates, purely based on the scores obtained by them in the written test. From amongst candidates who qualify in the Skill test, with minimum 60% marks, empanelment shall be done in the order of marks obtained in the written test. Skill test, wherever prescribed will be purely on 'go-no-go' basis and marks obtained in the skill test shall not be considered for selection. In case of a tie in written test scores, the academic scores of the notified qualification shall be the tie breaker.

11. अंतर्राष्ट्रीय/राष्ट्रीय/अंतर-विश्वविद्यालय में सक्षम खेल मंडल/फेडरेशन द्वारा आयोजित किसी मान्यता प्राप्त स्पर्धा में प्रतिभागी खिलाड़ियों को नियमानुसार विशेष प्राथमिकता दी जाएगी, यदि वे अन्य निबंधनों को पूरा करते है।

Sports persons who have participated in any of the recognised Sports/Events conducted by the Competent Sports Board/Federation at International/National/Inter University will be given special consideration as per rules, if they fulfill other conditions.

12. ऑनलाईन जमा किए गए आवेदनों में दी गई जानकारी के साक्ष्य अभ्यर्थियों को मांगे जाने पर प्रस्तुत करना होगा।

Candidates will have to produce proof of the details furnished in their applications submitted on-line as and when called for.

- 13. लिखित परीक्षा / कौशल परीक्षा के समय, अभ्यर्थियों को ऑनलाईन जमा किए गए आवेदन में दिए गए विवरण के साक्ष्य के रूप में सभी संबंधित मूल दस्तावेज, अनापित प्रमाण-पत्र सिहत, नियोजित होने पर, प्रस्तुत करना होगा। ऑनलाईन आवेदन में दी गई कोई भी जानकारी असत्य या गलत पाए जाने पर, अभ्यर्थी को कौशल परीक्षा में सिम्मिलित होने की अनुमित नहीं दी जाएगी।
 - Candidates called for Written Test/ Skill Test/ Endurance Test will have to produce all relevant original documents, including **No Objection Certificate**, if employed already, in proof of details furnished in their applications submitted on-line, at the time of Written Test/ Skill Test/ Endurance Test. If any information furnished on-line is found to be wrong or false, the candidate will not be allowed for Skill Test/Endurance Test.
- 14. उपर्युक्त पदों हेतु आवश्यक शैक्षणिक अर्हता, ड्राईविंग लाइसेंस, अनापित्त प्रमाण-पत्र आदि **ऑनलाईन माध्यम** द्वारा आवेदन की अंतिम तिथि, 21.07.2016, को धारित/वैध/जारी होनी चाहिए।

The Educational Qualifications, Driving License, No Objection Certificate etc. which are required for the above posts should be possessed/ valid/ issued as on the last date of receipt of applications through online i.e on 21.07.2016.

- 15. वर्तमान में नियुक्ति का स्थान एसडीएससी शार, श्रीहरिकोटा होगी, किंतु आवश्यक होने पर चयनित अभ्यर्थियों को भारतीय अंतरिक्ष अनुसंधान संगठन / अंतरिक्ष विभाग के भारत में स्थित किसी भी केंद्र/यूनिट में तैनात किए जाने की सम्भावना है।
 - At present the place of posting is SDSC SHAR, Sriharikota, but the selected candidates are liable to be posted in any of the Centres/Units of the Indian Space Research Organization/Department of Space situated in India as and when required.
- 16. तकनीशियन 'बी' के पद वैज्ञानिक एवं तकनीकी श्रेणी के पद हैं। वैज्ञानिक एवं तकनीकी पदों के संबंध में, संगठन के पास एक प्रगामी एचआरडी नीति है तथा पदोन्नित के लिए अपनी प्राविण्यता आधारित कार्य- निष्पादन समीक्षा प्रणाली के माध्यम से उचित व्यक्ति हेतु उत्कृष्ट वृद्धि सम्भावना प्रदान करता है, जो उच्च पद में रिक्ति की उपलब्धता से भिन्न है, जिसके द्वारा संगठन में करियर में तरक्की हेतु स्टाफ का मूल्यांकन किया जा सके।

Technician 'B' posts fall under Scientific & Technical posts. In respect of Scientific & Technical posts, the Organization has a progressive HRD policy and provides an excellent growth potential for the right individual through its periodical Merit Based Performance review system (called Merit Promotion Scheme) for promotion delinked from availability of vacancy in higher post, by which the staff can be evaluated for the advancement of their career in the Organisation.

17. आवेदन करते समय अभ्यर्थी यह सुनिश्चित कर लें कि वे पात्रता मापदंड एवं अन्य आवश्यकताओं को पूरा करते है तथा उनके द्वारा दिया गया विवरण सभी पहलुओं से सही है। भर्ती प्रक्रिया के किसी भी चरण में यह पाया जाता है कि अभ्यर्थी पात्रता मानदंड को पूरा नहीं करता है और/या अन्य आवश्यकताओं का पालन नहीं करता है और/या असत्य/गलत जानकारी दी है या कोई व्यवहारिक तथ्य(यों) को छुपाया है, तो उनकी अभ्यर्थिता निरस्त की जाएगी।

The candidates while applying should ensure that they fulfill the eligibility criteria and other requirements and that the particulars furnished by them are correct in all respects. In case it is detected at any stage of recruitment process that the candidate does not fulfill the eligibility criteria and/or does not comply with other requirements and/or he/she has furnished any incorrect/false information or has suppressed any material fact(s), his/her candidature is liable to be rejected.

18. इस विज्ञापन में उल्लेखित आवश्यकताओं को पूर्ण करने में असमर्थ एवं अपूर्ण आवेदनों पर विचार नहीं किया जाएगा। जिन अभ्यर्थियों ने समान पद हेतु एक से अधिक आवेदन किए है, उनमें से केवल अंतिम ऑनलाईन आवेदन पर ही विचार किया जाएगा।

Applications that are not in conformity with the requirements indicated in this advertisement and incomplete applications will not be entertained. Only the last online application will be considered as final for those applying more than once for the same post.

- 19. यथा निर्णय, सभी या किसी पद को न भरने का अधिकार एसडीएससी शार के पास सुरक्षित है। SDSC SHAR reserves the right not to fill up all or any of the posts, if it so decides.
- 20.यदि भूतपूर्व सैनिकों एवं निःशक्त जनों हेतु चिहिनत रिक्तियां नहीं भरी जाती है, तो इन खाली रिक्तियों को इस विषयांतर्गत वर्तमान नियमानुरूप अग्रेनीत किया जाएगा।

If the vacancies identified for Ex-Servicemen and PWD are not filled up, then the unfilled vacancies shall be carried forward as per the extant rules on the subject.

- 21. केवल भारतीय नागरिक ही आवेदन कर सकते है। Only Indian Nationals need apply.
- 22. कोई अंतरिम पत्राचार पर विचार नहीं किया जाएगा। No interim correspondence will be entertained.
- 23. किसी प्रकार का प्रचार अनर्हता हेतु उत्तरदायी होगा। Canvassing in any form will lead to disqualification.

आवेदन कैसे करें / How to apply:

- केवल ऑनलाईन आवेदन स्वीकार किए जाएंगे।
 Applications will be received on-line only.
- आवेदन हेतु ऑनलाईन पंजीकरण एसडीएससी शार की वेबसाईट पर 02.07.2016 (1000 बजे) से 21.07.2016 (1700 बजे) के बीच उपलब्ध रहेगा।

The application for on-line registration will be hosted in the SDSC SHAR website between **02.07.2016 (1000 hours) and 21.07.2016 (1700 hours)**.

- इच्छुक एवं पात्र अभ्यर्थी अपना ऑनलाईन आवेदन 02.07.2016 (1000 बजे) से 21.07.2016 (1700 बजे) के बीच हमारी वेबसाईट http://sdsc.shar.gov.in/ पर पंजीकृत कर सकते है।
 Interested & eligible candidates may visit our website at http://sdsc.shar.gov.in/ to register their applications on-line between 02.07.2016 (1000 hours) and 21.07.2016 (1700 hours).
- पंजीकरण के उपरांत, आवेदकों को एक **ऑनलाईन पंजीकरण संख्या** प्रदान की जाएगी जिसे भविष्य के संदर्भों हेतु संरक्षित रखा जाए। आवेदन में आवेदक का **ई-मेल आईडी** तथा **मोबाइल संख्या** देना आवश्यक है। Upon registration, applicants will be provided with an **on-line Registration Number**, which should be carefully preserved for future reference. **E-mail ID** and **Mobile Number** of the applicant are to be furnished in the application **compulsorily.**
- केंद्रीय/राज्य सरकार / सार्वजिनक क्षेत्र के उपक्रम / स्वायत्त निकाय के अंतर्गत नियोजित आवेदकों को बिना चूक के ऑनलाईन आवेदन के साथ "अनापित्त प्रमाण-पत्र" की प्रति, जिसके पृष्ठ भाग पर नाम, आवेदित पद एवं पंजीयन संख्या को विधिवत अंकित कर ऑनलाईन आवेदन के पंजीयन के 10 दिनों के अंदर तथा किसी भी हाल में 28.07.2016 से पूर्व साधारण डाक दवारा इस पते पर भेजे:

प्रशासनिक अधिकारी भर्ती अनुभाग सतीश धवन अंतरिक्ष केंद्र शार श्रीहरिकोटा-524124, एसपीएसआर नेल्लूर जिला, आं.प्र.

The on-line application has to be invariably followed up with a copy of "No Objection Certificate" from the employer concerned in respect of those applicants who are employed under Central/State Government/Public Sector Undertakings /Autonomous Bodies, duly indicating the name, the post for which applied/post No. and Regn. No. on the reverse of the NOC and which should be sent within 10 days of registering the on-line application and in any case not later than 28.07.2016 by ORDINARY POST to:

Administrative Officer Recruitment Section Satish Dhawan Space Centre SHAR, SRIHARIKOTA-524124, SPSR Nellore Dist, AP.

प्रमुख तिथियां / Important Dates to Remember:

ऑनलाईन पंजीयन प्रारंभ तिथी /

Opening Date for On-line Registration : 02-07-2016 (1000 बजे/Hours)

ऑनलाईन पंजीयन की अंतिम तिथी /

Closing Date for On-line Registration : 21-07-2016 (1700 बजे/Hours)

अपने आवेदन की स्थिति के नवीनतम अद्यतन हेतु हमारी वेबसाईट http://sdsc.shar.gov.in/ देखे। VISIT OUR WEB-SITE http://sdsc.shar.gov.in/ FOR LATEST UPDATES ON THE STATUS OF YOUR APPLICATION

एसडीएससी शार में शामिल होकर अपना कैरियर बनाएँ प्रतिभावान वैज्ञानिक समुदाय के साथ अपना ज्ञान साझा करें राष्ट्रीय विकास में सहभागी बनें

Join SDSC SHAR and shape your career. Share your knowledge with talented scientific community. Support in National Development.